

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	RENAULT	122501 - 5 (Automatic 1300)	CH 0676 90

Constructeur Régie Nationale des Usines RENAULT, Boulogne-Billancourt (F)
 Identification "122 501" sur la plaquette du constructeur et devant le No du châssis
 Plaquette constr. dans le compartiment du moteur, à droite, à l'avant à l'intérieur de l'aile
 N° du châssis à droite, sur la traverse, sous le siège
 Ident du moteur "810 H7" à droite, sur le bloc, au-dessus du filtre à huile (plaquette rivée)
 Importateur princ. RENAULT (SUISSE) SA, Riedthofstrasse 124, 8105 Regensdorf
 Véhicule homologué 122 501 + 80 000 001 Signes fixes dans code du type 122 501

Chassis
 Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4
 Direction mécanique
 Transmission boîte automatique
 Nombre de vitesses 3 Entraînement sur roues avant
 Frein de service hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.interne, avec assistance par dépression, régulateur selon charge, sur les roues arrière
 Frein auxiliaire mécanique, à expansion interne, sur les roues avant
 Frein d'arrêt identique au frein auxiliaire
 Ralentisseur -
 Contrôle 2 circ. contrôle du niveau; lampe-témoin séparée

Moteur
 Marque RENAULT Type 810 H7
 Construction en ligne Temps 4
 Carburant B Position avant
 Refroidiss. eau Nombre cylindr. 4
 Alésage 73 Course 77
 Cylindrée 1289 CV-impôt 6,56
 Puissance en CV 40,5 kW(55DIN) à 1/min 5750
 Bruit à proximité 92,2 dB(A) à 1/min 4310 x)
 Silencieux 2 = 242xØ138 \diamond 45 333x170x120 mm \diamond 47
 Mesure des gaz CE 2,6 % à 650 t/min *)
 Déparasitage ECE-10, OCE, annexe B, chiffres 3+4 = 0

Carrosserie limousine
 Nombre de portes 2 + 1 hayon AR Indic. vit. km/h
 Ceintures sécurité Ar4 (E) Rétroviseur à gauche + à droite
 Cale - Attelage -
 Antivol verrouillage de la direction
 Nombre de places 5 av 2 centre 3 ar
 Dimensions int. ext. gauche droite
 Longueur 1550 Empattements 2430 / 2400
 Largeur 1410 Voie av 1288 / ar 1251
 Hauteur 1410 Voies av - ar -
 Porte à faux lat - moyenne 586 Braquage g 9800 d 9300

Poids
 avant arrière total
 Poids à vide 480 320 800
 Poids utile 110 240 350
 Charge utile 590 560 1150
 Poids total 1270 1120 1950
 Garantie fabr. 1210
 Dimens. pneus 135 SR 13 135 SR 13 (Variantes +)
 Ply / bar - / 2,2 - / 2,2 voir
 Charge 620 620 remarques)
 pour V max 180 180
 Garantie poids remorquable avec frein
 Garantie poids remorquable sans frein
 Garantie poids de l'ensemble 1575
 Poids remorquable testé
 Vitesse maximale selon le constructeur 140 km/h
 Vitesse maximale testée
 Charge garantie sur le toit 60 kg

Distance volant - vers l'avant du véhicule

Équipement	CR ou HCR (E)	
Feux de route	CR ou HCR (E)	
Feux de croisement	A (E)	
Feux de position	R-S1 (E)	
Feux rouges	R-S1 (E)	
Feux stop	1 (E)	
Clignoteurs	av 1 (E)	ar 2a (E)
Catadioptres	av I (E)	ar I (E)
Feux de gabarit	av I	
Feux complément.	2/ séparés §)	
Eclairage plaque	2/ balais	
Essuie-glace	SEIMA SHF 10 CH 5 1201 04 avec/ sans lave-glace	
Avertisseurs	ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	RENAULT	122 501 - 5	
Homologation N°	CH	0676 90	
Carrosserie	limousine		
Places	total	5	avant 2
Poids à vide	800	Carburant	B
Charge utile	-	CV-impôt	6,56
Poids total	1210	Cylindrée	1289

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- x) Mesure du bruit selon l'OCE: avec le véhicule en marche = 50 km/h, A2, IA 3,56 = 73,5 dB/A.
- *) Mesure des gaz : conforme selon règlement CE 70/220 + 74/290 + 77/102; une marque d'homologation n'est pas exigée.
- + Variante de pneus : 145 SR 13 AV 610 (1,7) AR 640 (1,8) V-max. 180 km/h.
- §) Équipement : la plaque de contrôle arrière doit être montée dans le renforcement inférieur, tout contre la carrosserie.

A noter dans le permis de circulation:

102 - charge utile de la galerie, max. 60 kg.

Lieu et date de l'homologation Zurich, 31.01.78

Homologation fédérale des types de véhicules